保守黨史派諾被換掉 自由黨貝阿退選 兩黨麻煩不斷

哈珀、狄安 針鋒相對

【加通社渥太華電】在保守黨因公關主管史派諾，批評一名兒子在阿富汗服役喪生的父親再陷窘境時，自由黨領袖狄安也面對一個意外的麻煩。

由於魁北克選區自由黨籍候選人、曾擔任廣播節目主持人的西蒙·貝阿，18年前曾主張應調派軍隊鎮壓原住民示威行動，即使造成多達5萬餘人或至少125人喪命亦在所不惜，而在競選剛起步時他還想維護當年的狂言，但後來就一再道歉，指那時的激情並不代表他現在看事情的觀點，不過自由黨為避免因此事形象受損，曾說會在幾天內有所決定，競選總部11日下午已發出聲明，指狄安接受了貝阿退選。

而哈珀為轉移外界對史派諾事件的關注，在滿地可演講時又掀起另一個爭議焦點，他批評狄安提出的綠色計畫，不但會造成經濟出現如同1980年代的大衰退，還會影響國家團結，因為該計畫會讓渥太華擁有更大財富和權力，使保守黨努力促成的國家團結出現危機。

哈珀指出，該計畫的最終目的是促使經費和權力向渥太華集中，會激怒某些省份，更會使魁省的分離主義再度蓬勃；不過哈珀此言一出，馬上引起狄安迅速及激烈的反駁，由於狄安曾在阻礙魁獨行動上頗有建樹，令他立即逮住機會批評哈珀沒有資格在推動國家團結上教他怎麼做。

狄安說，當哈珀還在亞伯達省撰文呼籲對聯邦政府設置防火牆，避免聯邦對西部各省實施苛刻政策時，他已在為國家團結和魁獨分子拚搏；哈珀針對國家團結提出的說法，無疑會讓不少國人憶起往事，包括當年好鬥及充滿黨派色彩的哈珀，對照目前他急欲建立的親和形象，又讓對手撿到一個抨擊的話題。

新民主黨領袖林頓即批評說，哈珀快速換掉史派諾及他對國家團結的論調，無疑令他原形畢露，所以他最近表面上一再展現溫和有禮，其實骨子裡還是那個冷酷的硬梆梆哈珀。

⬇狄安11日前往安省雷灣進行競選活動，在機場接受訪問。 （加通社）

管見篇

揮之不去的陰影

大選正如火如荼展開之際，紐芬蘭省長威廉斯最近突然往同屬保守黨陣營的總理哈珀背後射了一箭，居然公開勸告選民，不要把選票投給聯邦保守黨，因為如果讓哈珀政府成為大多數政府，那麼加拿大將陷入一個最黑暗的時代。

這位有點牛仔脾氣的省長進一步說，哈珀的保守黨，其實是個冒牌貨，當年是由西部改革黨吞併原來的保守黨組成的極右政黨，過去2年半因為他領導的是一個少數政府，才不得不裝扮成一個執行溫和保守路線的政府，如果將來變成大多數政府了，必將肆無忌憚地推行他們隱藏的極右政策。

不管現在的聯邦保守黨的來龍去脈如何複雜，好歹也是保守黨，作為一個保守黨政府的省長，在同宗兄弟與他黨廝殺時，不幫忙倒也算了，還在後面放暗箭，很不厚道。

奇怪的是，哈珀以降，本來都是睚眥必報、受不了半點腌臢氣之人，這回卻異乎尋常地一聲不吭。是不是為了維護保守黨人的團結？我看不是，仔細分析一下，主要還是為這種事情吵起來，不僅面子上難看，而且還會被揭開舊瘡疤，得不償失。

因為，威廉斯不是在罵大街，他是有備而來，手中掌握著不少哈珀等人如何極右的具體例證，雖然這是從前的事情。

從大的方面說，威廉斯提到的哈珀「改革黨」背景，沒半句假話，現在的保守黨確實並非從前穆龍尼和克拉克領導下的那個進步保守黨。哈帕旗下這個應被稱為「新保守黨」的政黨，最初是由加西地區一批極右分子聚合而成的改革黨，後來又改名為聯盟黨，直至2003年才合併了原來已奄奄一息的進步保守黨，搖身一變成為眼下的保守黨。而從前無論是在改革黨還是聯盟黨內，都隱藏著一些非常激進的極端保守分子，甚至有種族主義者。

即便現在以「溫和的保守派」自居的哈珀，也有一段不那麼光彩的歷史，以前發表過充滿極右色彩的言論，這是白紙黑字寫在那裡的，上屆大選時，自由黨曾翻出哈珀當年的演說詞，以此警告選民別支持一個極右分子當他們的總理。在這種情形下，哈珀和他的聯邦保守黨對威廉斯那麼大聲音的攻訐裝聾作啞，也就不難理解了。 （司徒偉群）

墮胎醫生獲獎

滿地可大主教 退勳章抗議

【多倫多訊】自從加拿大總督今年7月份把加拿大勳章頒發給墮胎醫生摩根泰勒（Henry Morgentaler）後，爭議不斷，並有多人退回自己以前所得的勳章，以示抗議。9月11日又有1名重量級人物加入退勳章的人群。

滿地可大主教杜可德（Jean-Claude Turcotte）昨日宣布，把自己1996年所獲得的勳章退回。

杜可德在接受加拿大廣播公司法語電視台採訪時指出，他做出這個決定是基於個人信念。他說：「我對民眾如何對待生命感到擔憂，我所指的是從妊娠到死亡的生命概念。現在，我要通過實際行動明確我的觀點。」

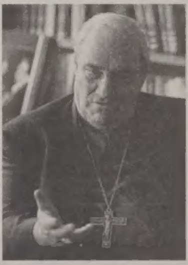
加拿大勳章是本國最高榮譽勳章，獎勵一生對加國有貢獻的人士。勳章獲得名單由獨立的加拿大勳章委員會推薦，經加拿大總督核准後頒布。

今年7月1日，加拿大總督江米凱，把其中一枚勳章授予倡議婦女墮胎權利的滿地可醫生摩根泰勒，引起不小的爭議，數個勳章獲得者把勳章退回，比較著名的勳章退回者，包括新布朗士維克省前省督菲因（Gilbert Finn）、卑詩省牧師拉雷（Lucien Larre）、慈善機構Madonna House成員代替其已故創始人多赫迪（Catherine Doherty）。

當加拿大總督為摩根泰勒頒發勳章時，杜可德正在度假，他本指望上述這些人的抗議，會使加拿大勳章委員會收回成命，取消摩根泰勒的勳章。迄今為止，杜可德未見加拿大勳章委員會有任何動作，因此他認為有必要退回勳章，以表明自己的觀點。

今年85歲的摩根泰勒出生於波蘭，曾被關入納粹德國集中營，後僥倖生存下來，戰後移民加拿大，後放棄家庭醫生業務，於1969年在滿地可開設墮胎診所。因為加拿大在很長一段時間裡，墮胎屬非法行為，所以摩根泰勒多次被捕，並被監禁數月，他所開的診所除了遭到警察的搜查外，還遭到縱火。

皇天不負有心人，摩根泰勒的堅持不懈終於有了結果。1988年1月，加拿大最高法院做出裁決，否決了欲墮胎的婦女須向由3名醫生組成的墮胎委員會提出申請的規定。



⬆滿地可大主教杜可德。 （加通社）

多大法學院 全加居冠

【本報綜合報導】根據麥克連雜誌（Maclean's Magazine）對全加各大學法學院所作的評鑑，多倫多大學在這項評鑑中名列榜首，其次依序是滿地可的麥吉爾大學，及約克大學所屬的奧斯古德（Osgoode Hall）法學院。

麥克連雜誌對全加各法學院的評鑑項目包括學生、畢業校友，及教職員的整體表現。卑詩省的卑詩大學及維多利亞大學於全加法學院排名中，分別排名第四及第五。

L.T.H過失傷人案 無罪定讞

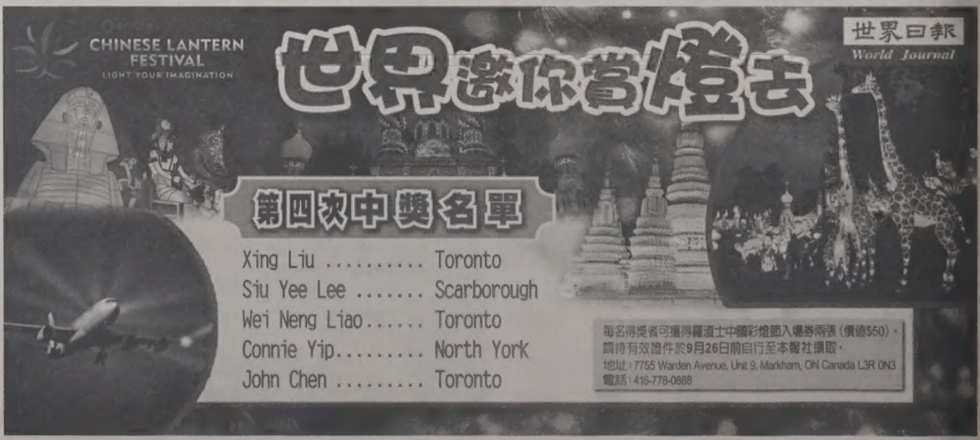
【多倫多訊】聯邦最高法院11日做出裁決，指警方針對年輕嫌犯進行偵訊時，必須考慮對方的認知能力，譬如是否曾有學習障礙等經歷，俾能據以調整問話及說明個人權利的方式。

審理該案大法官無異議裁定，新斯高沙省法院對一名年輕人2004年危險駕車致人受傷的無罪判決為有效，因為被告有學習障礙，令他向警方的陳述及自願放棄找律師權利的主張，都欠缺可信度無法獲得法庭採納。

一名法官在初審判決說，檢警呈堂的偵訊錄影帶，令他懷疑這名年輕被告了解本身的權利，在程序出現瑕疵前提下，該被告應獲判無罪。不過控方上訴後，該省上訴法院撤銷無罪判決裁定重審，最後經被告將全案送上最高法院，獲大法官們一致支持初審判決，認為警方確實沒有詳細認定、法庭文件上具名為L.T.H的年輕被告了解本身權利。

最高法院判決書稱，L.T.H.於2004年8月8日被捕，不論他是否了解現場警員所說內容，只要警員問說懂不懂，他一概說懂，而在警員多次問他是否需要聯絡律師時，他也一再拒絕，雖然她母親同時在場，法官認定警方獲得陳述的程序仍有瑕疵。

被告母親曾向警員表示被告有學習障礙，結果要靠她向被告解釋警員問話的內容；判決書對此強調，18歲以下青少年應依法受到特別保護，在警方偵訊時必須有律師、父母或成年親屬中一人在場。警方亦應在訊問時更仔細審慎，以確定對方了解問題內容，在確定認知能力時警方倒可不必徵詢心理醫生或父母的意見，但一定要憑專業能力做出最恰當的判斷。



趙巍案 家屬要二問官員

10月來加 探詢為何六年來命案無進展、疑兇逍遙法外

【本報記者朱冠華溫哥華報導】再過1個月，中國女留學生趙巍遇害即滿6年，其年邁父母仍未等到沉冤昭雪的一日。聯邦及省新民主黨表示，經過相當努力，趙的父母趙子生、楊寶英，以及表姐李軍軍將於10月來加，向政府官員探詢為何疑兇逍遙法外，為何案件無任何進展。

趙巍於2002年10月失蹤，後被發現裝於旅行箱中，陳屍米遜一湖濱，但在趙死訊獲確認同日，其同居男友李昂堂而皇之搭機離加，後被確認為殺害趙的疑兇，表弟張瀚被控共謀但後獲判無罪，令皇家騎警辦案能力飽受質疑。由於加、中兩國無引渡協定，出現加方未提供中方有力資料，中方亦拒遣送李昂，案件延宕六年，中間雖曾數度出現曙光，但仍無結果，令趙家人身心俱疲。

11日包括省新民主黨議員關慧貞、范和富，以及國會議員戴慧思及苗錫誠11日召開聯合記者會，表示趙家人將於10月初抵加。

根據新民主黨表示，四人於今年8月去信聯邦司法部長、公共安全部長、多元文化國務部長、及皇家騎警等聯邦及執法單位，就趙巍雙親訪加要求約見。後趙、楊、李三人獲發簽證，並於本月確認外長艾民信、多元國務部長康尼，及騎警首席督察長賓特（Richard Bent）願意接見。

三人簽證費由關、范資助，機票由Care Society捐出，食宿由慈濟基金會提供，將於10月初起於加國逗留兩星期。

關慧貞表示，趙家並非富裕人士，父母籌錢讓唯一女兒深造，卻慘遭殺害，這次有機會以面對面方式和政府官員及警方代表晤談，詢問有關案件的第一手資料，希望死者家屬的心中疑惑得到答案。

人在中國的趙家人士表示，對此趟來加不抱太大希望；但關慧貞認為，案件一拖6年，家屬心情可以理解，但此次會面對解決問題應有幫助。

對於趙巍家屬來加時間正好是大選前一刻，是否時機不佳？苗錫誠表示，對於新政府將繼續跟進表示樂觀，亦對現任政府願意會面表示高興。該黨亦表示，將持續跟進此事，不讓趙的冤情隨著時間石沉大海。

趙巍事件表

2002年10月9日：來自中國的留學生趙巍失蹤，同居男友李昂報警稱趙前往附近商店購物後即未返家。

2002年10月20日：米臣市（Mission）的斯特夫湖（Stave Lake）濱發現一具被塞在旅行箱內的女屍，警方於3日後公佈死者為趙巍。

2002年10月23日：李昂搭機返回中國。

2002年12月2日：李昂表弟張瀚被控為趙巍兇殺案中協助或窩藏罪犯的共犯，兇手矛頭指向李昂。

2003年5月12日：李昂遭二級謀殺罪起訴。

2004年2月23日：李昂在律師陪同下，於北京接受公安盤問，隨即獲釋。

2004年6月10日：張瀚無罪開釋，而加、中兩國政府因無引渡協議，案件始終延宕，兇嫌逍遙法外。

2009年9月：外交部長艾民信、聯邦多元文化國務部長康尼、皇家騎警首席督察長賓尼表示，願意會晤趙巍雙親。

不要再拖了

↑范和富（左起）、關慧貞、戴慧思、苗錫誠認為趙案延宕太久，政府應盡速處理。（朱冠華攝）

康尼：緝兇 已有實質行動

【本報記者何元溫哥華報導】聯邦多元文化國務部長康尼表示，加拿大和中國雖無引渡條約，有關方面研擬過可能的法律途徑後，在趙巍案上已有些「實質行動」（meaningful activity），但由於事涉與外國政府的合作，他不能透露其中細節。

康尼11日在一項電話訪問中表示，聯邦政府正盡一切努力，希望盡早把殺害趙巍的兇手繩之以法。

他說，過去幾個月來，他與司法部長、外交部長和總理辦公室間，也一直就此議題保持聯繫。

康尼也表示，他和外交部長艾民信都曾表達意願，願與趙巍家人會面，只是目前正值大選期間，內閣成員幾乎都得巡迴各地，要安排同時會面有一定難度。

他也承諾，只要趙巍家人能夠來加，他會盡力從中安排外交部、公共安全部等相關部門官員與他們會面。

不過，在被詢及加國政府屆時有無可能對趙巍家人提出任何保證時，康尼表示，由於兇嫌目前不在加國境內，此案又涉及與中國政府的合作，因此趙案的最後結果，加國方面確實無法提供具體保證。

清晨穿越馬路 婦人被撞身亡

【溫哥華訊】本拿比市昨天發生致命車禍，一名65歲婦人在穿越馬路時，被一輛轎車撞倒後，傷重不治。

這起車禍發生在昨天清晨7時，這名婦人在Imperial和Dunblane兩街交口，由北往南穿越馬路時，被一輛東向行駛的紅色Acura轎車撞及，警消人員據報立即趕到現場急救，但老婦仍告不治。

案發後轎車司機一直留在現場，接受警方問話，附近也有多位民眾向警方說明目擊情況。

警方表示，該車駕駛人並未飲酒，當時的車速及確切案發原因也仍待進一步調查。

↑鑑識人員在肇事車輛內外蒐證。（何元攝）

性侵犯脫逃

【溫哥華訊】一名曾經性侵犯兩名少女的男子最近擅自離開戒輔單位，警方籲請民眾提高警覺。

溫市警局表示，61歲的韋思東（Keith Lucky Whetstone，見圖）本周二（9日）離開溫市一處中途之家後即不見蹤影，該嫌有時亦自稱Keith McCormick。

韋思東在1992年曾因性侵他的前女友和兩名11歲少女而被定罪，後來又因搶劫罪再度入獄，先前獲得保釋後，轉送這處中途之家。

韋思東染有毒癮，警方研判他很可能仍潛伏於溫市中心東區一帶。他身高5呎10吋，185磅重，灰髮，綠眼，下背部有一明顯疤痕。

得恩眼鏡
ACUVUE ADVANCE with HYDRACLEAR
Johnson & Johnson
三大保證
信譽：安省合格配鏡師專業服務。
品質：採用名牌鏡片，最新電腦研磨機切割製造，精準確實。
價格：合理公道，童叟無欺。
太古分店最新引進
德國全自動一小時電腦配鏡。
精準、快捷！
4300 Steeles Ave. E.,Pacific Mall, Unit C73,Markham,太古廣場內
Tel:(905)947-0642
25 Glen Watford Dr.,Unit 5,Scar.怡東商場內
Tel:(416)609-3509

加拿大 兆豐國際商銀
MEGA INTERNATIONAL COMMERCIAL BANK (CANADA)
(原光華銀行)
竭誠為僑界服務
信實可靠
服務迅速
本行承辦存款，匯款，住宅及商業房屋抵押貸款，商業貸款，進出口等各項業務，外匯交易匯率優惠，匯款迅速便捷
總行地址 NORTH YORK MADISON CENTRE 4950 YONGE STREET, SUITE 1002 TORONTO, ONTARIO M2N 6K1 電話：(416)947-2800
華埠分行 241 SPADINA AVE, UNIT 100A TORONTO, ONTARIO M5T 3A8 電話：(416)597-8545

黎宏俊 會計師事務所
Wilbert W.C. Lai, M.B.A., C.M.A.
Certified Management Accountant
Management Consultant
4002 Sheppard Ave. E., Suite 428
Scarborough, Ontario M1S 1S6
Phone: (416)298-3678
Fax: (416)298-3589

2008年度 多倫多美食 聯誼活動
十全十美食神比賽 | 名廚美食介紹 | 開放享用美味午餐 | 台灣夜市遊戲 | 有獎遊戲
十全食美話中秋
美食贊助：
· 大可汗蒙古烤肉
· 台灣夜市餐廳
· 台味軒
· 名門金宴飲食集團
· 鼎泰豐
· 春卷王
產品贊助：
· 泰聯貿易公司
· 滇星有限公司
活動日期：2008年9月14日 (星期日)
時　間：11:00AM~3:00PM
地　點：台北經文處文化中心 (888 Progress Ave. Scarborough)
費　用：會員-免費，非會員-$ 5元，(9歲以下兒童-免費)，參賽者免費四人入場。
主辦單位：多倫多台商會　協辦單位：台北經文處文化中心
名額有限，報名請洽多倫多台商會秘書處：416-439-9778

搭乘大韓航空 KOREAN AIR
多倫多→亞洲航班
世界日報 World Journal 伴您翱翔寰宇

涉營大麻屋 兩華裔被控

地下室起獲價值不菲的大麻盆栽、少量海洛因 警方籲市民勇於檢舉

【本報多倫多訊】約克郡警方掃毒組10日於區內查獲兩間由華人經營的大麻屋。探員在屋內地下室起獲價值不菲的大麻盆栽，並逮捕2名華人男子，控以非法栽種大麻及藏有海洛因等罪名。

約克郡警方媒體聯絡人飛利浦（Gary Phillip）向本報稱，警方掃毒組早前接獲匿名舉報，分別前往區內位於Steeles Ave.兩所民居進行毒品調查，期間於房屋的地下室查獲數量不小的大麻盆栽及少量海洛因。兩名涉案男子被警方當場逮捕，控以多項毒品相關的控罪。

飛利浦稱，警方在上述兩所民居內發現了數量可觀的大麻盆栽。但他又表示，由於警方仍在對兩間大麻屋執行搜查任務，為了不影響警方的調查工作，警方暫時不會公布涉嫌栽種大麻民居的具體地址，以及大麻盆栽的數量。

涉案的32歲士嘉堡男子 David Song和34歲李京梁（譯音，Li，Jing Liang）被控多項與毒品相關控罪，並已於11日上午在新市安省高等法院出庭應訊。

飛利浦補充說，時下秋高氣爽，家家戶戶都喜歡開窗通風，市民如果聞到奇特的異味，就像腐爛的包心菜或氨氣等化學品的味道，或聽見鄰里屋內有電器機件發出的嗡嗡聲、如風扇聲等，一旦感覺有可疑，可致電約克郡警方1-866-876-5423內線7417或滅罪熱線1-800-222-TIPS舉報線索。

滑翔機失蹤 駕駛屍尋獲

【加通社多倫多訊】警方在多倫多北部約100公里辛柯湖（Lake Simcoe），找到失蹤滑翔機駕駛的屍體。

59歲的Iqbal Hussain Rupani是烈治文山人，10日晚在多倫多東北車程約1小時的貝德鎮（Baldwin）乘坐滑翔機起飛，但他一直沒有返回。

11日上午，警方在辛柯湖南端附近展開海陸空搜索，在下午發現了他的屍體。警方稱他是個飛行新手，飛機可能出現機械故障，導致墜機死亡。

搶提款老人 兩嫌一落網

【多倫多訊】77歲老人梵（Van）9月4日早上被槍頂在背上，在皇家約克路（Royal York）附近布魯爾街（Bloor St）皇家銀行ATM取款時被劫，11日傳警方已抓獲其中1劫匪。

梵回憶說，劫匪在要錢時，他非常配合，但是當劫匪還要他戴在手上的結婚戒指時，他就設法掙脫。在他的大聲呼叫下，2名劫匪逃之夭夭。

警方通過公佈銀行錄影後，得到民眾的協助，終於在11日擒獲1名16歲的劫匪，他將被控搶劫、使用仿冒手槍、擁有大麻等罪名。

另外1名在逃劫匪年齡在20歲左右，白人，搶劫時身穿黑色帶帽子的運動衫、灰色長褲，背著淺黑色背包。警方希望有知情民眾繼續提供線索，早日將漏網劫匪緝拿歸案。

↑圖為已完成整修工程的哈利法克斯型轟炸機。（加通社）

←哈利法克斯型轟炸機在空中飛行的雄姿。（網路照片）

二戰轟炸機修復 將展出

【多倫多訊】安省川頓航空博物館的哈利法克斯型轟炸機（Halifax bomber），修復工程最近終於完成，館方說等展覽大廳裝潢完成即開放展出。

這架二戰時代參戰的轟炸機，是目前全球已知唯一完全修復的哈利法克斯型轟炸機。

這架屬於加拿大皇家空軍的飛機，在二戰中執行轟炸德國法西斯的軍事目標時，在挪威境內遭擊落。

一直到1995年，一群有心人士從挪威的一個湖中將這架飛機打撈起來，然後用貨船海運到加拿大，安置在川頓空軍基地內。

經過一批能工巧匠數年努力，現在這架經歷過戰火洗禮的轟炸機終於恢復了它當年的雄姿。

川頓航空博物館有關人士說，飛機修復工程已全部完成，等展覽大廳的地面鋪就，便可以向公眾展出。

1930年至1940年間，英國共計生產了約6700多架的哈利法克斯型轟炸機，是英國僅次於蘭開斯特（Lancaster）的第2大轟炸機。

這型轟炸機1941至1945年間，主要用於歐洲戰場的夜間轟炸。

這型4引擎轟炸機，翼展31.75公尺，高6.32公尺，最大起飛重量3萬845公斤，最大載彈量5897公斤，並在機鼻、背部和尾部裝備自衛機槍。

皇后西街畫展

．自2003年開始舉行的皇后西街露天畫展（Queen West Art Crawl），以多倫多最負藝術盛名的街道為大本營，本週末從12日起一連3天免費開放。屆時，超過250名畫家、雕塑家、街頭藝人及食品小販將雲集這段街道。查詢可致電416-516-8301轉2線，或上網到www.parkdaleliberty.com。

「澤西男孩」音樂劇

．曾獲得2006年Tony Award最佳音樂劇稱號的「澤西男孩」（Jersey Boys），12日晚8時及13日下午2時將在多倫多藝術中心（Toronto Centre For The Arts）上演，音樂劇講述了4個藍領男孩用他們的歌聲打動全世界的故事。查詢可致電416-872-1111。

「狂野西部」秋日盛宴

．「狂野西部」農場（Wild West Farm）今年的秋日盛宴（Fall Fest）將於13日下午1時至4時舉行，一系列農場遊戲、樂隊演奏、繪臉及爆米花和烤肉最能吸引帶著孩子的家庭，最後每個孩子還可帶回農場贈送的大汽球。農場位於烈治文山市404高速公路與Stouffville路街口，地址是Stouffville 1750號。查詢可致電905-887-5193。

多倫多城市電影節

．除了炙手可熱的多倫多國際電影節外，同時進行的多倫多城市電影節（Toronto Urban Film Festival）更把這個城市變為光影的世界。自5日到12日，組織者在TTC地鐵站的250個屏幕上放映1分鐘短片。如果今天要乘坐地鐵的話，不妨抬頭欣賞一下，還可訪問城市電影節在當紅網站Facebook及Youtube上的主頁。活動網址www.torontourbanfilmfestival.com。

華裔畫家6人畫展

．從13日到18日上午11時到下午5時，由加拿大當代藝術研究院主辦的6人畫展，將在大多倫多中華文化中心展開，畫展包括畫家孫昌茵、胡祖德、王永強、葉耀星、關穗生、馮玉薇的幾十幅油畫、丙烯、焦墨、彩墨等作品。活動免費入場，畫家也會在場與美術愛好者進行交流。電話647-225-8115。

親子講座12日登場

．為幫助華裔父母與他們的學齡子女順利交流，South Asian Family Support Services將於12日下午3時到5時在1200 Markham Rd Suite 214舉行講座，內容包括如何配合加拿大學校系統教育子女、如何發掘孩子的潛能、如何處理子女的負面行為等。講座使用普通話，提供TTC車票、托兒服務及茶點，但要求參加者攜帶移民紙或楓葉卡。查詢致電416-247-7181轉2329。

SUNSHINE HOLIDAY TOURS & TRAVEL
華人之光
陽光之旅同時榮獲 Princess Cruise 的 Exel Account
及Royal Caribbean/Celebrity Cruise 的 Key Account
遊輪權威

2008 豪華精選陸地遊 代訂各大航空公司廉價機票

●東歐14天深度遊 US $3,098 起+稅
出發日期 8/18，9/22，10/20
●埃及9天古文明探密遊 US$1,269 起+稅+機票

紐西蘭、澳洲14天精選 US$2,999 起+稅
10月25日出發/保證出團
另外出發日期 9/20 10/25 11/29 12/20

阿拉斯加神秘冰河遊 2008豪華遊輪精選
出發日期8/16，9/20，10/25，11/22 US $1298 起+稅+機票

陽光之旅
免費電話：1-888-828-6887 www.sunshinescruise.com
CST#2068966-40

TICO #4501060
JAVISA TRAVEL 星球旅遊
誠摯的服務
優惠的價格
星球值得您信賴
凡購買機票者本公司奉送$250,000飛安保險
秋季晨鳥優惠：
北京、上海：CAD 510 起
香港：CAD 540 起
臺北：CAD 535 起
臺灣 ↔ 大陸週末直航包機
加拿大、美國、歐洲特價機票
代理世界飯店及各項保險
加勒比海逍遙遊
古巴、墨西哥，多明尼加等
加勒比海群島
CAD 299 起（含機票、酒店、三餐、另稅）
大陸重點旅遊
北京4天3夜..........CAD 199 起
上海4天3夜..........CAD 249 起
神州經典8天..........CAD 499 起
Tel:416-595-9877 Fax:416-595-9565
4665 Yonge St. Suite 305, Toronto, Ont. M2N 0B4
1-877-687-9877 E-mail:info@javisatravel.ca

多華會 TCCSA
免費英語口音改正班 P2L1
八月份班級上課時間表及錄取學生名單請到本中心網址
www.tccsa.on.ca查看。
一月份班級上課時間表及錄取學生名單將會在十一月初供佈
"Project 2L1" Funded by:
Ministry of Citizenship and Immigration
Ontario

Citizenship and Immigration Canada / Citoyenneté et Immigration Canada / Ontario
新移民英語課程(LINC)現正招生,課程包括半天及全天，水平由識字班至五級 (Level Literacy to Level 5)。
課程於七月中開始，逢週一至週五由早上九時至下午三時半，附設免費托兒服務，更提供交通費補助。歡迎新移民及公約難民參加。
查詢請致電:
密西沙加市 (905) 615 -9500
中區唐人街 (416) 977-4026
仕嘉堡中心 (416) 502- 9500
萬錦市中心 (905) 948 -1671
上課地點於本會各中心辦事處

Citizenship and Immigration Canada / Citoyenneté et Immigration Canada
剛抵埠加拿大？多華會安居服務部為你提供下列免費服務：
➤ 一對一諮詢及轉介服務 ➤ 就業輔導 ➤ 新移民權益及福利諮詢會
➤ 專題資訊講座：包括教育、醫療、房屋、稅務等
➤ 免費使用電腦及上網 ➤ 新移民手冊及禮品包

美滿家庭之親子互動室 - 地點:310 Spadina Ave. #310, Toronto
This program is co-sponsored by College Montrose Children's Place for the TrinitySpadina Early Years Center
Ontario Early Years

"Melody ABC" 親子齊齊學唱歌 "Creative Hands"	逢星期二	上午十時下午三時
Drop-In Activity/Parents' Resource Centre 親子活動/資源中心	逢星期二	下午三時至五時
Healthy Child Development 兒童健康成長 Healthy Eating, Healthy Living (Cook with kids) 親子齊齊學做營養餐	逢星期五	上午十時至下午三時

親子活動節目,服務內容包括: 遊戲,唱歌,手工藝,圖書/閱讀分享,簡單烹飪,分享學前資料,兒童教導,健康指引,兒童健康食療,家庭分享,經驗交流。費用全免!

詳情及報名歡迎致電:
416-653-0505
內線 115 Vania黃小姐
Website: www.tccsa.on.ca
TCCSA 多華會
United Way of Greater Toronto

310 Spadina Avenue, Suite 301, Toronto, Ontario M5T 2E8
Tel: (416) 977-4026 Fax: (416) 351-0510
3033 Palstan Road, Suite 210, Mississauga, Ontario L4Y 4E7
Tel: (905) 615-9500 Fax: (905) 615-0622
3636 Steeles Avenue East, Unit 223, Markham, Ontario L3R 1K9
Tel: (905) 948-1671 Fax: (905) 948-9997
375 Bamburgh Circle, Unit C102, Toronto, Ontario M1W 3Y1
Tel: (416) 502-9500 Fax: (416) 502-2900

專商協會 鳳宴10周年慶典

10月4日宴會籌善款 回饋社區及發揚中國文化 拍賣珍品超過200件

⬆密西沙加華人專商業協會將在密市博藝中心Living Arts Centre舉行「鳳宴10周年慶典」，宴會中有精采表演節目及現場拍賣。

【多倫多訊】密西沙加華人專商業協會，簡稱「專商協會」，將於10月4日(周六)在密市博藝中心Living Arts Centre舉行「鳳宴10周年慶典」。宴會將舉行現場拍賣，包括豐田或凌志房車、南美雙人遊及與麥巧蓮市長的20人夜宴，另有超過200件珍品作無聲拍賣。

鳳宴為配合新場地及大會主題「今昔亞洲文化」，將會製作一場耀目的表演節目，匯聚傳統中國文化的現代演繹。表演節目包括綜合武術功夫示範及中國頂級特技變臉。

鳳宴主席蔣薇表示：「我感到十分榮幸能在密市專商協會的重要里程碑擔任大會主席，我希望該晚的盛典能起承先啟後的作用。」鳳宴榮譽主席麥朝彥亦說明：「我們小小的舞會已經茁壯為對社區有影響力的活動，吸引個人及機構承擔回饋社區及發揚中國文化的使命。我們願望將來能對社區作更大的貢獻。」

密西沙加市祈德醫院、延齡草健康中心、多倫多大學密市分校、頤康中心和大多倫多中華文化中心將會是今屆鳳宴的受益單位。皇家銀行商業理財服務副總裁兼安省亞洲業務總監文錫輝說：「我很榮幸代表皇家銀行基金發言，並對於本銀行將在10月4日捐贈7500元支持專商協會而自豪。專商協會多年來對大學、醫院和慈善機構貢獻良多，與皇家銀行在華人社區的宗旨相同，因此皇家銀行基金特別以捐款來表揚專商協會的努力和成就。」

密西沙加華人專商業協會，為一所非牟利團體，協會專注聯絡華人專業及商界人士推動密西沙加市市民的社會及經濟利益。專商協會代表密市各行各業的專業及商業人士及其家人。

密市博藝中心Living Arts Centre地址：4141 Living Arts Centre Drive, Mississauga。如欲購買餐券及抽獎券，請瀏覽專商協會的網址：www.cpbmississauga.com，或請致電：(905)828-6800(專商協會辦公室)，亦可發送電郵至：cpb@cpbmississauga.com。

金楓牌清平雞 10元特賣

⬆大統華超市的肉部專員特別推介「金楓牌清平雞」，顧客在中秋節期間可享有一隻10元的特賣價。

【多倫多訊】中秋是個團圓的好日子，團圓飯的菜式一定要特別豐富。大統華超市的肉部專員特別推介原產廣東省清遠市的「金楓牌清平雞」，並從12日至18日以一隻10元的中秋特賣價，在各大統華超市銷售。

「金楓牌清平雞」混合清遠雞和黃油雞的優良特質，皮帶一點黃油香，雞肉厚且嫩滑，雞味特濃，是雞中極品。以下特別介紹鹽焗清平雞食譜一材料：金楓牌清平雞一隻(約2磅)、薑2片、青蔥1棵(切段)、錫紙1張。調味料：生抽1茶匙、廚用紹興酒1湯匙、鹽1湯匙、胡椒粉少許。

做法：1.清平雞洗淨，抹乾水份，將調味料塗勻雞內及外，醃約30分鐘，待用。2.將薑片、蔥段放入雞肚內，然後置於預先已塗油的錫紙上，包妥。3.預熱焗爐，將雞置入，以200度烤約1小時至金黃色即成。4.取出並打開錫紙，斬件食用。

此菜做法簡單，顧客不妨到大統華選購材料，於中秋佳節炮製這道菜與家人共享。

灣景花園 優質建材 環保節能

【多倫多訊】由著名建築商時代集團策畫興建的「灣景花園(Bayview villas)」現已隆重登場。灣景花園位於康山市Bayview夾John街的西北面，設計概念是將複式單位和獨立單位融為一體的豪華鎮屋，四層高分上下兩個複式單位，分門出入，又或者分層式獨立單位。共有11款不同規格，單位面積由735至1257平方呎(另加露台)，由名建築師組成的專業團隊精心策畫和設計。大單位是兩睡房和兩睡房加工作室的設計，各複式單位均有一間設私人衛生間的主人套房。

時代集團的建築一向貫徹精益求精的宗旨，並結合當今社會的主題。灣景花園的建築秉承著集團的宗旨，由內到外，全部選用優質建材，運用高科技的建築原理打造而成。室內裝潢均採用新一代環保材料和符合環保要求的設備。在節能效益方面，特別選用雙層中空、內填氬氣的紫外光節能玻璃窗，保溫抗熱效能卓越；為了方便用戶計算能源的消耗，每個單位都設有獨立的水、電和天然氣的計量系統；並備有獨立空氣循環通風系統；採用節能螢光燈及其他高效能照明裝置；單位內均安裝高壓、低流量的省水花灑和水龍頭，有助減低家居熱水消耗量。灣景花園社區內設有大型超市、咖啡店、餐館、美容美髮沙龍、服裝和飾物精品店等。

灣景花園是時代集團繼康山花園、嘉麗軒、慧景園、灣景臺、柏景豪苑、麗新閣及雅景豪庭之後的最新建築發展計畫。時代集團過去多年來，獲獎無數，曾榮獲萬錦市政府頒發的2005年度最佳建築獎。該集團發展的物業，除了以素質高、準時交樓著稱外，亦以重視社區整體發展，以及保護自然環境享譽業界，曾獲市政府頒發的最佳保護自然環境獎。

灣景花園展銷中心位於康山市302 John St. Unit#10，開放時間為周二至周五中午12時至下午6時；周六及周日中午12時至下午5時。如欲查詢詳情，請致電：(905)707-7717，亦可瀏覽網址：www.bayviewvillas.ca。

⬅時代集團秋日巨大獻禮—灣景花園Bayview Villas，超值、時尚鎮屋，貴氣石面設計，締造和諧生活。

文華餐廳 新店開幕

⬇文華餐廳Newmarket新店合夥人Eric Yu(左起)、Jackie Liu、Angela Zhu、Tina Feng及Gary Huyuh攝於開幕日。

健身氣功教學培訓

【多倫多訊】應加拿大健身氣功協會邀請，由中國健身氣功協會副主席鄒積軍團長率領代表團領隊蓋超、內蒙古師範大學體育學院張彩琴教練、重慶工商大學體育學院童世敏教練，於日前至9月17日到訪多倫多並對本地學員進行三周的健身氣功培訓。

這是代表團第五次來加拿大開展健身氣功教學培訓活動，並第二次在加拿大舉行健身氣功段位考評。旨在為加拿大培訓一批健身氣功教學骨幹。培訓內容包括易筋經、五禽戲、六字訣和八段錦四套健身氣功功法，分初級班、提高班、教學研討班三個不同層次。培訓結束時，學員可參加中國對外健身氣功協會一至四個段位等級標準的考試，合格者將獲得段位等級證書。

該團體並於日前參加了一系列的活動包括：在安省中醫學會聯合會成立一周年慶典活動上，教練張彩琴與童世敏分別和教學骨乾進行了健身氣功．八段錦和易筋經的精采表演。

該團教練張彩琴和童世敏亦分別應邀前往Maple、Woodbridge和Thornhill社區為學員們表演了健身氣功．易筋經功法，並進行了八段錦功法培訓。

健身氣功已定為世界大眾體育運動會比賽項目。加拿大健身氣功協會已經正式報名參加在韓國釜山舉行的「第四屆釜山世界大眾體育運動會健身氣功比賽」。

華諮處多市見聞遊

【多倫多訊】新移民抵達加國一定想熟悉一下周圍的環境，在領略自己所在城市的風光的同時，了解安省及多市政府的服務職能。華諮處為此特別於9月18日(周四)上午9時至下午3時舉辦「多市見聞遊」的活動。此活動以國語形式進行，費用：5元(午餐自備)。

活動的特色包括：參觀省、市政府辦公大樓；了解多市政府及省政府服務職能；沿途由輔導員解答安居問題；欣賞多倫多市中心湖濱區的景觀，感受本地的文化氣息。

集合地點：華諮處移民資源中心2330 Midland Ave.,Scarborough，樓後停車場(Midland/Sheppard西南角)。請預先交費至：2330 Midland Ave.,Scarborough或3850 Finch Ave. East,403室,Scarborough。如欲查詢及報名，請致電：(416)292-7510、(416)293-4565轉0，亦可瀏覽網址：www.cicscanada.com。

梁中心：彈性投票 有助華裔投票

提升華人政治力量 呼籲選民安排時間行使權利

【本報多倫多訊】烈治文山保守黨候選人梁中心向華裔社區介紹加拿大選務局特別投票方式，他認為這種彈性投票有助推動華人投票，可望提高華裔選民的投票率。

梁中心說，聯邦大選將於10月14日舉行，選民其實可以在整個競選期間，隨時到區內選舉辦事處投票，因為加拿大選務局安排特別投票方式，讓選民於最方便的時候去投票。

梁中心表示，華人一般投入工作，選舉當天抽時間去投票，可能不便。尤其現在中加貿易頻繁，很多華人要經常來往加中兩地，容易錯失投票。但只要運用這種特別投票方法，即使外出亦可投下神聖一票。

他說：「在本地工作的華裔選民，可以利用休息天到選區內的選務局辦公室投票，就不必在投票日當天前往投票。」

據以前紀錄，烈治文山選區的華裔選民投票率只達到大約兩成半。梁中心強調，華人來加150年，歷盡滄桑才得到今天的地位，由於華人的努力工作，已使得華人的經濟力量強大起來，但可惜華人的政治力量，卻仍然十分薄弱，這情況亟須改善。他呼籲各區的華裔選民，充分靈活運用時間，行使公民權利，踴躍投票。

選民若選擇郵寄投票，可從選務局的網址http://www.elections.ca下載要求特別投票的申請表，填寫後傳真或郵寄至選區內的選務局辦事處。選務局將會郵寄選票到選民家中，選民只需依照指示填好選票，放入附上的回郵信封郵寄回選務局，便完成自己的公民責任。整個過程不需選民抽時間到指定地點，是方便的投票方法。

若選民沒有足夠時間以郵寄方法投票，可親身到選區內的選務局辦事處，索取申請表及即時讓選舉監察員核實身分，便可以得到選票。

烈治文山的選務局辦事處位於36 Shelley Road, Suite 4，Richmond Hill, L4C 5G3。一星期七天辦公，電話1-800-463-6868。選民亦可致電梁中心的競選辦公室查詢，電話905 882-8680，有專人國粵語回應。

另外，梁中心亦呼籲華裔選民加入他的義工團隊，親身體驗民主選舉的過程。競選辦公室地址：Ground Floor, Unit 106, 350 Highway7 East, Richmond Hill。梁中心政綱及履歷：www.chungsenleung.com。

⬆梁中心。（資料照片）

野蠻駕駛干擾 省警鼓勵舉報

【多倫多訊】安省省警啟動新高速公路安全措施，鼓勵駕駛舉報街頭賽車和野蠻駕車者，以減少悲劇發生。

在11日省警舉行的記者會上，死於街頭賽車干擾的卡車駕駛沃格遺孀呼籲：「所有在公路駕車的人都有權利獲得安全駕車環境，如果所有人都打電話舉報野蠻駕車，只要幾分鐘，就可能拯救一條生命。」

2007年6月，沃格在巴瑞（Barrie）南面的400高速公路上開車，賽車者駕車高速變線從他面前駛過，迫使他急忙轉向。卡車駛入路邊的排水溝，沃格失去生命。

省警展示了將要張貼在卡車上的提高公眾舉報意識的海報，省警總長范鐵龍表示，由於警力投入，相比去年同期，今年高速公路死亡人數下降30%，但街頭賽車仍很嚴重。安省正在考慮修改駕照分級考試制度，打算對新駕駛施加更多的限制。

⬆為提高公眾舉報意識，卡車上將張貼這張海報，圖中英文為「請向警方舉報野蠻駕駛」。（CTV）

頤康高球賽 揮桿行善

⬆頤康慈善高爾夫球賽首席贊助 Medico Pharmacy總裁李文鳳（中）、與NHL冰棍球名將Bill Derlago（左）、及頤康基金會發展及傳訊總監趙善恆主持開球禮。（主辦者提供）

【本報多倫多訊】「第十二屆頤康慈善高爾夫球賽」於10日在Royal Woodbine高爾夫球場順利舉行，為頤康中心籌款。

慈善高爾夫球賽由頤康基金會發展及傳訊總監趙善恆、首席贊助Medico Pharmacy總裁李文鳳及NHL冰球名將Bill Derlago主持開球禮，為支持頤康中心這一善舉一同揮桿。

慈善高爾夫球賽為頤康基金會每年一度的重要籌款活動之一，該會主席王裕佳醫生表示：「感謝各界在過去12年來鼎力支持，現在輪候入住頤康長期護理院的名單超過2000人，有些預計要等候6年時間，為了紓緩社區對耆老服務的壓力，頤康依賴公眾的捐助維持及擴展現有的服務。」

擔任頤康慈善高爾夫球賽首席贊助的Medico Pharmacy總裁李文鳳，認同頤康「老有所依」的目標，表示最近與頤康的萬錦市何黎麗雲中心組成夥伴關係，為長者提供藥物電子紀錄儲存計畫，確保院友安全用藥。

本次慈善高爾夫球賽一如往年設有「一桿進洞獎」、「最接近球洞獎」、「開球最遠獎」等等。

球賽結束後，大會在球場宴會廳舉行頒獎典禮。

單純自在 馬漢光展新作

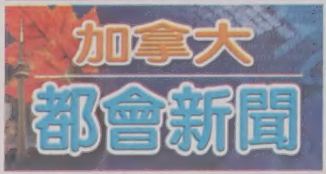
【本報多倫多訊】畫家馬漢光新作發表展「WITH YOUR EYE TO LISTEN」，於9月8日起在台北經濟文化辦事處文化中心藝文走廊展出，歡迎各界觀賞。

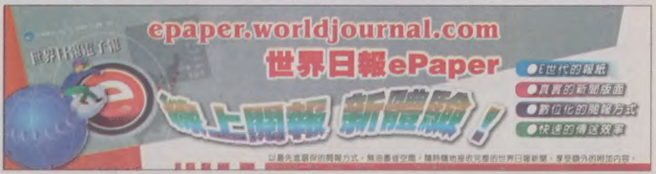
馬漢光表示，這次新作發表「WITH YOUR EYE TO LISTEN」旨在呈現自己新的繪畫歷程及詮釋方式，「看不懂？沒關係！放下現實，放鬆心情，轉個圈，哼個調子…那麼你我的心靈自然會契合」。

馬漢光從事繪畫創作30餘年，歷經古典、印象、文藝復興、野獸及立體各派，到當今的現代藝術，體驗良多，但仍思索如何再突破、再精進。兩年前，馬老師在閱讀佛學相關論述時，體認到藝術創作無非是展現人類心靈深處最單純、最直接、亦最自在的感受，引發了源源的創作靈感，也成為新作特色。

馬漢光新作展「WITH YOUR EYE TO LISTEN」將展至9月28日，歡迎各界蒞臨。展出地點在駐多倫多台北經濟文化中心888 Progress Ave.Scarborough，開放時間為每日上午10時至下午6時，周四、周五至下午8時，每週二休息。詳洽(416)439-8889分機26。

⬆馬漢光作品。（主辦者提供）





田園出殯 警方籲提供線索

哥哥田野、同學朋友送最後一程

【本報記者胡光多倫多報導】在自己寓所內遭綑綁刺斃的中國大陸移民田園的追悼會，於11日上午10時在北約克央街（Yonge St.）6191號的Jerrett Funeral Home殯儀館舉行，包括田園的哥哥田野及其生前的數十名同學朋友參加了追悼會，大家向這位英年早逝的移民同胞鞠躬告別。

按照田園家人的要求，11日的葬禮是以佛教儀式進行，整個過程持續了大約一個小時。之後，在親人朋友們的目送下，田園的靈柩被殯儀館人員抬上靈車，緩緩駛往北約克的Forest Lawn火葬場進行火化。

田園的哥哥田野是從美國趕來處理妹妹的後事，而他們的父母並沒有抵多參加女兒的葬禮，原因是兩位老人年歲已大，且不想面對白髮人送黑髮人的慘痛事實，故自始至終就沒有申請來多。

由於出席葬禮的人早於數日前已經登記，因此按照家屬的要求，殯儀館的工作人員禁止其他未經登記的人士進入殯儀館瞻仰遺容。大批本地華文媒體的記者被拒之門外，不准在殯儀館的地盤上採訪及拍照，只允許在對面街道等候拍攝。

有消息指，31歲的田園原籍為中國吉林省，畢業於哈爾濱工業大學材料科學系，因成績優異，保送研讀研究生。2005年持學生簽證來加繼續進修，先後在安省溫莎大學和貴湖大學就讀，並於遇害前不久剛剛獲得貴湖大學的經濟學碩士學位。

多倫多警方仍在調查此案，目前還沒有涉案兇手的線索。多倫多警察局華人聯絡處處長陳楚標呼籲，任何人於8月30日至案發當天的長周末，見過田園或知道她的行蹤；或者知道她曾與甚麼人會過面，請致電416-808-7400或滅罪熱線416-222-TIPS(8477)，或電郵至滅罪熱線電腦網頁www.222tips.com。目前警方兇殺組亟須了解田園在長周末的行蹤及活動。

此案發生於2日傍晚6時30分左右，警方33分局接到報警電話，得知在灣景路（Bayview Ave.）和雪柏大街（Sheppard Ave. E）西南地區的Talara Drive 75號柏文公寓發生命案。警員聞訊後趕到大廈，在該樓四層靠樓梯一單位發現一名女子被綁在椅子上，身上有多處明顯的刀傷，受害人被證實當場死亡。

永別

➡載有田園靈柩的靈車緩緩駛出殯儀館，前往北約克Forest Lawn火葬場進行火化。

哀戚

⬅田野坐在出殯車內，右手持一炷香，左手捧著妹妹的遺像，神情傷痛。（記者胡光／攝影）

麥格提克：油價將飆漲12.9分

【加通社多倫多電】隨著颶風艾科（Ike）步步逼近墨西哥灣，美國汽油零售價格大幅上漲，受其影響，加拿大的汽油價格可能步美國後塵。

多倫多民眾因為擔心即將暴漲的汽油價格又一次掏扁自己的腰包，紛紛還在11日午夜之前加油，於是，大部分油站都排起長龍，平均排隊時間要20多分鐘，但是更讓人氣惱的是，許多加油站在11日晚上9時都宣告無油可加。

自由黨資深國會議員麥格提克（Dan McTeague）11日對汽油價格做出預測，加拿大有些地區的汽油價格每公升將飆漲12.9分。

麥格提克在網站上預測，大多地區的汽油價格將上漲12.9分，至每公升1.366元，安省渥太華、亞省卡加利、卑詩省基洛納（Kelowna）汽油上漲幅度將與大多地區一樣，魁省滿地可每公升汽油則將漲9分。

另外一家線上汽油預測機構GasBuddy.com 11日公布的加拿大全國平均汽油價格為每公升1.31元，但是網站主人陶斯（Jason Toews）沒有對加拿大今後的汽油價格走向做出預測，他僅僅說颶風艾科可能會破壞美國德克薩斯州的煉油設施，其影響將波及加拿大。

⬆莊德利自從去年安省大選敗給維恩後，仍未在安省議會謀一席位。（加通社）

同黨議員：莊德利應辭黨魁

【多倫多訊】安省保守黨黨魁莊德利(John Tory)自從在去年安省大選中，敗給自由黨黨人教育廳長維恩後，將近一年時間快要過去了，他還未在安省議會謀到一個席位。

一名保守黨省議員最近公開呼籲，莊德利應該辭去領袖黨魁職位，讓位給有能力的人，早為下屆省選做好準備。

保守黨人最近在安省歐文灣舉行黨組核心會議，莊德利10日試圖利用這一時機說服保守黨議員放棄一個安省議會的名額，以便讓自己頂替進議會，但26名保守黨議員中因為沒有其他政府職位可替換，造成無人願意讓位。

至此，保守黨省議員默多克(Bill Murdoch)11日在公開場合說：「我實際上放棄了莊德利，他應該另找工作，我們就可以重新選出一名領袖。默多克補充說，雖然許多黨員沒有膽量公開表達自己的想法，但是相信他們都與他持同一觀點。

默多克指出，保守黨省議員蘭西曼（Bob Runciman）就是一個不錯的領袖人選。蘭西曼曾經在莊德利缺席時代理過安省保守黨黨魁一職。

外展會 29日為社區醫療籌款

【本報記者馬天培多倫多報導】士嘉堡華人外展會宣布，將舉行第十三屆中秋之夜籌款晚會，為社區醫療部門捐款，亦符合中秋節團圓、感恩的主題。

11日的記者會上，外展會負責人表示，這次籌款晚會的目標是25萬元，而主要受益機構仍然是士嘉堡醫院基金（Scarborough Hospital Foundation）。

外展會另設兩項各1000元的獎學金，分別頒給在慈恩及恩澤兩個院址服務的義工學生；四項各1500元的獎學金，頒給士嘉堡的在職醫療人員，包括藥劑師、營養師、護士及社工。

為了方便士嘉堡的華人社區，外展會捐款一萬元給萬錦市Stouffville Hospital，用來安裝中文指示牌和醫院目錄指示板。此外，部分資金還贊助每年11月舉行的在職醫生醫學論壇座談會，及協辦外展會每年的健康展覽講座日。講座日每年都吸引逾一千名士嘉堡居民，他們在現場能得到最新的健康知識。

士嘉堡醫院委員會主席穆勒（Mike Mueller）代表醫院對外展會表示感謝，同時稱，雖然該院近期遭遇一些困難，但未來一定會繼續遵循三條準則：醫療質量第一，病人安全第一，與社區關係第一。

⬆士嘉堡醫院委員會主席穆勒（右一）代表醫院對華人外展會表示感謝。右三為籌款晚會共同主席譚耀樂，右四為共同主席周應勳。（馬天培攝）

而士嘉堡醫院基金主席達瓦（Brian Dawe）也說，外展會是該基金目前為止最大的捐獻者。正因為有這筆善款，士嘉堡醫院才能修建新大樓，進一步改善急診室的設備。

他說：「我們即將從多倫多最繁忙的急診室變為最先進的急診室。」

籌款晚會將於本月29日晚7時在大多倫多會議中心（Metro Toronto Convention Centre, Constitution Hall）舉行，內容包括晚宴、舞會、拍賣。

外展會這次請美國樂團The Stylistics做表演，他們將演唱數首上世紀七〇年代的流行曲如「You Are Everything」、「Break Up to Make Up」、及「You Make Me Feel Brand New」。

晚會門券每張180元，購票可致電416-720-3900或電郵info@scarboroughcoc.com。

皮爾郡警逮四綁嫌

【多倫多訊】皮爾郡警方逮捕四名男子，指控他們涉嫌綁架密西沙加一名58歲男子。

據受害人布哈拉的女兒說，她父親8日晚接到一通電話，騙他到附近的街上去，然後就再也沒有回來。她無法想像為什麼他們會綁架她父親，「直到爸爸回家，我都不知道為什麼。」

警方表示，受害人布哈拉被強行塞進一輛等候的汽車內，然後被載到一個陌生的地方。晚上，綁匪給受害人家裡打了好幾個電話，索取贖金，但布哈拉親屬沒有理會綁匪的要求，而是立即報警。11日早晨7時左右，有人在離受害人家30公里的賓頓（Brampton）發現了身體虛弱的布哈拉。

警方也不知道綁匪為什麼釋放受害人，說他只受了輕傷，有點受驚，現在住醫院觀察，警方會在他身體無事後才詢問事情經過。但警方沒有透露抓住嫌犯的細節，只是說還在尋找第五名嫌犯。

世界日報 WORLD JOURNAL
財經新聞

歐美亞外匯商務公司
$外幣兌換 銀行匯票 世界電匯£
¥服務親切．顧客至上．匯率超市€
歐美亞旅遊
代辦世界各地旅遊團
特價酒店．旅遊保險．特平機票
(416)593-8867 (416)593-1918
198 Spadina Ave. Toronto M5T 2G2

全身心，個性化理財服務
MARGARET CHEN 647-287-0117 hui.chen@f55f.com
210-3200 Dufferin Street, Toronto, ON M6A 3B2

加元走低 西部房市疲軟

國際貿易盈餘比下降 經濟前景黯淡

油價大跌

➡圖為裝運加拿大出產石油的油輪。國際原油價格大幅度下跌，是造成今年6月加拿大外貿盈餘下降主要原因之一。（網路照片）

【加通社多倫多訊】7月經濟數據顯示，國際貿易盈餘比6月下降12%，住房市場連續6月走冷，加元匯率降到一年來的最低水平，提示經濟前景黯淡。

聯邦統計局10日報告指出，貿易盈余餘從6月的56億元下降到7月的49億元，比經濟學家預計的56億元要少。

7月出口上升2.2%，達到443億元，其中貿易量上升1.7%。進口上升4.6%，達到394億元，是連續第四個月上升，其中貿易量上升3.6%。

在匯率市場上，在貿易盈餘下降公布後，加元下跌0.75分到92.73美分，是一年來最低水平。同時與美國的貿易盈余，下跌8.25%到89億元。

滿地可銀行的經濟師波特（Douglas Porter）表示，在過去幾個月，加拿大的國際貿易波動很大，去年12月盈余低到20億元，當時人們談論可能會出現逆差。

但突然間能源價格坐上火箭，迅速上升，將逆差的擔心一掃而光。只有4月的盈餘低於50億元月，為48億7000萬元，與現在差不多。

在談到未來走勢，他認為在今後幾個月，貿易盈餘會迅速減少，因為進口增速遠比出口快得多，「今年上半年，高漲的能源價格在一定程度上掩蓋了這個趨勢。

但現在能源價格大幅度下跌，盈餘有可能下降到30億元以下，將對經濟成長造成壓力。」他表示，7月的能源商品價格最高，今後很難再出現這麼高的價格。

帝國商業銀行的經濟師羅格隆米（Krishen Rangasamy）認為，7月出口貿易量增加，說明第三季的GDP增長有好的開始，但美國糟糕的經濟形勢將拖累8月和9月GDP的增長。

在住房市場方面，7月新屋和二手屋價格增幅下降，主要因為西部住房市場正在變冷。7月新屋銷售價格同比上漲2.7%，低於6月的3.5%增幅。

波特說，「這是2001年最低的增長幅度，比二年前最高時的12.1%的上漲幅度小多了，這清楚表明新屋和二手屋市場在去年來就逐漸走軟。」

會計智囊

貨服稅預繳稅

從事生意或租務活動的貨服稅（簡稱GST）登記者，除了要留意準時申報及上繳貨服稅之外，亦應注意有關GST預繳稅的要求。

報表期限

新成立的企業一般須一年申報GST一次。GST報表須在年度結束後三個月之內遞交，如果到時未申報，同時尚欠GST稅款，會遭受罰款。

罰款是以尚欠稅款即時計算1%，以後每遲1個月，另加0.25%罰款，最多以12個月計算，即最高4%的罰款。尚欠稅款要另外計算利息。利息以國庫券利率為基礎，另加4%，並且每三個月調整一次。現時尚欠稅款利率是7%。

個人的GST登記者要避免支付利息，須最遲在下年度的4月30日繳交GST稅款。根據過往的營業額，超過指定銷售額的企業必須每季，甚至每月申報GST。

報表必須在申報期後1個月內遞交。

企業可以自行選擇較頻密申報GST，一般是在希望較早獲發退稅的情況下才會作出這項選擇。

預繳稅

年度申報者在申報過本年度的GST報表後，就要注意下一年度是否需要繳交預繳稅。

在2007年或之前開始的財政年度，年度申報者的應繳GST是1500元或以上，就要在下一年度繳交預繳稅。預繳稅以上年度應繳稅款平分四期繳交，在每季完結後一個月之內繳交。

如果估計下年度應繳GST稅款較上年度為低，企業可以估計的較低數目計算預繳稅。但是，如果下年度實際稅款較估計的為高，稅務局會根據少繳預繳稅的部分計算利息。

在2007年之後開始的財政年度，年度申報者的應繳GST在3000元或以上，就要在下一年度繳交GST預繳稅。

包美華特許會計師 / 包華特許會計師樓

⬆圖為沙斯卡其旺鉀肥公司的生產設施。（公司網站）

沙斯卡其旺 回購自家股票

【加通社沙斯卡通電】沙斯卡其旺鉀肥公司（Potash Corp. of Saskatchewan Inc.）將回購股份數量翻倍，達到公司已發行股份的10%。

該公司11日宣佈，公司透過股市和購買協議，已經完成回購1582萬已發行普通股的計畫，董事會現在決定將回購數量提高到3150萬股。

公司總裁道爾表示，公司擁有充裕的現金，能以合理的價格，再投資到自己的公司，而自己的公司是世界上最好的鉀肥資產。11日公司股票在多倫多股市上漲8.41元，達到162元。

多股震盪 科技股漲勢猛

【多倫多訊】多倫多股市11日大幅震盪，S&P/TSX指數上午一度下跌超過120點，但午後高科技、能源、金融等股類好轉，股市迅速回升，使S&P/TSX指數得以上漲115.61點，以1萬2612.76點收盤。

加元匯率繼續下挫，11日以1加元兌92.89美分，與前日收盤價相比，跌0.59美分。1加元兌92.89美分的加元匯率，是15個月來的最低水平。

新的颶風艾克（Ike）正在逼近美國德州海岸，但原油價格11日不升反跌，因此上午拖低了原油、天然氣、原材料股成份很重的多倫多股市。

這種趨勢很快扭轉，除了金礦股仍不景氣外，能源、基本金屬股紛紛上漲，其中能源股全日上升了1.5%

漲勢最足的則是科技股，全日漲2.5%，其中10日股王RI宣佈推出新型翻蓋式手提通訊機的RIM漲 5.08元，至每股117.44元。

金融股上漲0.5%，未受到美國金融一系列負面消息的影響。

金融簡訊 2008年9月11日

項目	收市	漲跌	前日
S&P／TSX綜合指數	12,612.76	⬆115.61	12,497.15
紐約道瓊指數	11,433.71	⬆164.79	11,268.92
加幣兌美元	0.9289	⬇0.0059	0.9348
盎司黃金(美元)	741.30	⬇16.60	757.90
那斯達克指數	2,258.22	⬆29.50	2,228.72
史坦普500	1,249.05	⬆17.01	1,232.04
優惠貸款利率	5.25%		不定期調整
央行貼現率	3.00%		不定期調整

港、台股市及外幣兌換率請分別參見港、台經濟新聞版

ROYAL LePAGE
蔡文琦
www.nancyt.ca
Nancy Tsai Sales Representative
office: 416-424-4900
HWY 7/WEST BEAVER CREEK
2 TRUCK LEVEL
歡迎致電：Nancy Tsai
手提：647-686-9682

PAU & WAH
PAU &WAH CHARTERED ACCOUNTANTS
包華特許會計師樓
包美華 特許會計師
華紹雄 特許會計師
■個人及公司稅務策劃
■公司帳務及審核
■新移民及回流稅務策劃
■生意估值、買賣生意策劃
■創業諮詢、貸款申請
加拿大
905-771-6020
密西沙加近中國城（敬請預約）
416-276-3118
與客戶攜手向前

想
聘請新人，
卻覺得刊登分類廣告有點貴？
請速電 778-0888
廣告部分類廣告組，
享受意想不到的
驚喜價！

VISAR 國際集團
國際地產 置業安居 投資租售 勿失良機
VISAR GROUP OF COMPANIES INC.
SERVE WITH EXPERTISE AND INTEGRITY
國際財務 銀行實力 保險理財 工商信貸
38 Milner Ave.Toronto ON.,Canada M1S 3P8 Tel:416-293-9000 Fax:416-293-5000 歡迎瀏覽：WWW.VisarRealty.com 電子郵箱：info@VisarRealty.com
VISAR REALTY INC. BROKERAGE 國際地產
工商住宅 商場發展
物業租售 生意承讓
財務集資 創業融資
Paul Jone 鍾恒盛 集團主席
416 880-8882
702 289-0200
★化腐朽為神奇★轉危機為商機★過去現在將來★盡在掌握之中★
金紫荊商場 BAYTHORN PLAZA 現已公開發售
416.293.9000
Kevin Chen 陳明文
Sales Representative
647-893-1809
工商住宅 市場分析
生意買賣 商機策劃
★萬錦花園，2房，有陽台，六件電器，2008年落成，廿三萬餘，超值，包車位。
★DOWNTOWN FRONT/SPADINA，雍景豪城1房，向東，24小時保安，泳池，貯物室。585呎，有陽台，六月入伙，$238,000
★有現客徵求共管鋪屋，SCARBOROUGH或萬錦市，不論裝修，廿餘萬起，成交快。
・錦繡中華商場旺鋪租售
・租金由500元至2,500/月
・詳細資料請來電查詢
De Fa Chen 陳德發
Broker B.Sc.
Direct (416)828-2085
Vice President (416)855-0806
Splendid China Branch Manager
E-mail:defachen@hotmail.com
錦繡中華內生意出讓
一樓大堂南側，位置絕佳，品牌珍珠奶茶連鎖店，有錦繡中華內獨家經營權，現成生意，生財工具齊全，生意逐漸增長，並有巨大潛力，適合新移民創業，開價5.5萬。